

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 981
Sitzung vom 23/11/2021
Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Waltraud Deeg
Giuliano Vettorato
Philipp Achammer
Massimo Bessone
Maria Hochgruber Kuenzer
Arnold Schuler
Thomas Widmann

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Unterbrechung der Erhöhung der
Restwassermenge für das Wasserkraftwerk
Laas (GS/1273)

Alperia Greenpower GmbH

Oggetto:

Sospensione dell'aumento del deflusso
minimo vitale per l'impianto idroelettrico di
Lasa (GS/1273)

Alperia Greenpower S.r.l.

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

29.11

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Gestützt auf das Konzessionsdekret vom 29.05.2015, Nr. 12153/2015 – GS/1273,

Gestützt auf das Gutachten der Dienststellenkonferenz für den Umweltbereich vom 22.03.2021, Nr. 155/2018,

Gestützt auf das D.P.R. vom 22.6.2017 - Durchführungsbestimmungen des Gesamtplanes für die Nutzung der öffentlichen Gewässer der Autonomen Provinz Bozen;

Das Konzessionsauflagenheft sieht unter Art. 6.B.i. die Erreichung bestimmter Restwassermengen mittels regelmäßiger Folgeabstände innerhalb eines maximalen Zeitraumes von 8 Jahren ab Datum der Konzession vor. Innerhalb dieser Periode ist der Konzessionsinhaber verpflichtet, ein Monitoring System zu betreiben, welches die biologische und chemische Qualität des/der betroffenen Wasserlaufes/läufe erhebt. In diesem Kontext sieht das Auflagenheft vor, dass, falls im Laufe des oben geschilderten Verfahrens die Ergebnisse der durchgeführten Messungen und Erhebungen frühzeitig zufriedenstellende Ergebnisse unter dem Gesichtspunkt der biologischen und chemischen Qualität des/der betroffenen Wasserlaufes/läufe aufzeigen sollten, die Landesregierung, auf Antrag des Konzessionärs und nach Anhörung der zuständigen Landesämter, mit eigenem Beschluss das Verfahren zur Anhebung der Restwassermenge beenden kann, indem sie die zu jener Zeit angewandten Werte der Restwassermenge als definitiv festsetzt.

Nach Einsichtnahme in das Schreiben von Alperia Greenpower GmbH, eingereicht am 06.04.2021, Prot. Nr. 254547, mit welchem ersucht wird, die Restwassermenge für die Anlage Laas (GS/1273) mit Beschluss der Landesregierung und mit Erlass des Zusatzauflagenheftes festzulegen,

Festgestellt, dass sich die Dauer zur stufenweisen Erhöhung der Restwassermenge aufgrund eines langwierigen Monitorings durch Konzessionär und Landesverwaltung deutlich über die im Auflagenheft des oben genannten Konzessionsdekrets Nr. 12153/2015 vorgesehene Zeitdauer erstreckt hat,

Festgestellt, dass die stufenweise Anhebung der Restwassermenge mit der Zustellung dieses Beschlusses an den Konzessionär endet,

Visto il decreto di concessione di data 29.05.2015, n. 12153/2015 – GS/1273;

Visto il parere della Conferenza di servizi in materia ambientale di data 22.03.2021, n. 155/2018;

Visto il D.P.R. del 22.6.2017 - Norme di attuazione del Piano generale di utilizzazione delle acque pubbliche della Provincia autonoma di Bolzano;

Il disciplinare di concessione prevede, all'art. 6.B.i, il raggiungimento di determinati valori del deflusso minimo vitale ad intervalli regolari entro un periodo massimo di 8 anni dalla decorrenza della Concessione, periodo nel quale il Concessionario è obbligato a gestire un sistema di monitoraggio che rileva la qualità biologica e chimica del/i corso/i d'acqua interessato/i. In tale contesto, il Disciplinare prevede che, qualora nel corso del procedimento sopra descritto, gli esiti delle misurazioni ed indagini effettuate dovessero rilevare in anticipo risultati soddisfacenti dal punto di vista della qualità biologica e chimica del/i corso/i d'acqua interessato/i, la Giunta provinciale, su istanza del concessionario e sentiti i competenti Uffici provinciali, possa porre fine anticipatamente, con propria deliberazione, al procedimento di innalzamento del deflusso minimo vitale, fissando come definitivi i valori del deflusso minimo vitale applicati in tale fase di monitoraggio e sperimentazione.

Vista la nota di Alperia Greenpower S.r.l., presentata in data 06.04.2021, prot. n. 254547, con la quale viene richiesto di definire il deflusso minimo vitale per l'impianto di Laas (GS/1273) tramite deliberazione della Giunta Provinciale e tramite rilascio di disciplinare supplementivo;

Stabilito che la durata per l'aumento a scaglioni del deflusso minimo vitale si è estesa notevolmente oltre la durata prevista nel disciplinare del sopra citato decreto di concessione n. 12153/2015 per via di un lungo e complesso monitoraggio tra concessionario ed amministrazione provinciale.

Stabilito che l'aumento a scaglioni del deflusso minimo vitale termina con la notifica di questa delibera al concessionario,

Nach Einsicht in das Gutachten der Dienststellenkonferenz Prot. Nr. 686260 vom 16.12.2016, mit welchem ein positives Gutachten für den Antrag der Unterbrechung der Erhöhung der Restwassermenge erteilt und das Monitoringprogramm für die Bestätigung der bisherigen Untersuchungsergebnisse definiert, sowie eine Zusatzdokumentation für die Auslotung einer möglicherweise besseren zeitlichen Verteilung der Gesamtdotation der Restwassermenge angefordert wurden,

Nach Einsichtnahme in das positive Gutachten der Dienststellenkonferenz für den Umweltbereich Nr. 155/2018 vom 22.03.2021 (welches diesem Beschluss beigelegt wird), mit welchem das Erreichen der Qualitätsziele festgestellt wurde und der mittlere jährliche Wert der Restwassermenge im Ausmaß von 424,00 l/s festgelegt wird,

Die Landesregierung

beschließt

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. den mittleren jährlichen Wert der Restwassermenge für die Anlage **Laas** (GS/1273) im Ausmaß von **424,00 l/s** zu definieren,
2. den Konzessionär Alperia Greenpower GmbH zu verpflichten, die im Punkt 1 festgelegte Restwassermenge gemäß Gutachten der Dienststellenkonferenz für den Umweltbereich Nr. 155/2018 vom 22.03.2021 ab Datum der Zustellung dieses Beschlusses zu dotieren.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALEKRETÄR DER L.R.

Visto il parere della conferenza dei servizi in materia ambientale prot. n. 686260 del 16.12.2016 con il quale è stato dato un parere positivo per la richiesta di interruzione dell'aumento del deflusso minimo vitale definito il programma di monitoraggio per il periodo di conferma dei risultati finora acquisiti nonché sono stati richiesti dati aggiuntivi per esaminare una possibile migliore modulazione nel tempo della quantità totale del DMV;

Visto il parere positivo della Conferenza di Servizi in materia ambientale n 155/2018 di data 22.03.2021 (che viene allegato alla presente deliberazione), con il quale è stato stabilito il raggiungimento degli obiettivi di qualità ed il valore medio annuo del deflusso minimo vitale è stato stabilito nella misura di 424,00 l/s;

La Giunta Provinciale

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di definire il valore medio annuo del deflusso minimo vitale per l'impianto di **Lasa** (GS/1273) nella misura di **424,00 l/s**;
2. di obbligare il Concessionario Alperia Greenpower S.r.l. a rilasciare il deflusso minimo vitale stabilito al punto 1, ai sensi del parere della Conferenza dei Servizi in materia ambientale n. 155/2018 del 22.03.2021, a partire dalla data di notifica della presente deliberazione.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 09/11/2021 11:49:02 Il Direttore d'ufficio
SENONER THOMAS

Der Abteilungsdirektor 10/11/2021 17:53:32 Il Direttore di ripartizione
RUFFINI FLAVIO

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 16/11/2021 13:33:50 Il Direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

23/11/2021

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

23/11/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

23/11/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma